

# SZARVAS ÉS VIDEKE

TARSADALMI ES SZÉPIRODALMI HETILAP.

## Szerkesztőség:

Beliczey utca 11. szám, hova a lap szellemi részét  
illető közlemények küldendők.  
Kéziratok vissza nem adatnak.  
BÉRMENTETLEN LEVELEK EL NEM FOGADATNAK.

## Előfizetési árak:

Egész évre . . . 4 frt. — Félévre . . . 2 frt  
Negyedévre . . . 1 frt. — Egyes szám . 8 kr.  
MEGJELEN HETENKINT EGYSZER VASÁRNAP.

## Kiadóhivatal:

Beliczey-utca 11. szám. (saját ház,) hova az elő-  
fizetési pénzek intézendők.  
Hirdetéseket jutányos áron elfogad.  
BÉLYEGDÍJ MINDEN HIRDETÉSÉRT 30 KRAJCAR.

## Nemzetközi kiállítás Budapes- ten.

Bécsen ez évben a császári jubileum alkalmából az idegenek nagy tömege fogja felkeresni. Ezt az alkalmat felhasználni arra, hogy a Bécsen felkereső külföldieket arra indítsuk, hogy a magyar székes-fővárost felkeressék, hazafias kötelesség. Ez indította Budapest vezető iparos és kereskedő körét arra, hogy nemzetközi kiállítást rendezzen, az egészségügy, nép és hadsereg életmódja, sport és idegenforgalom részére, találmányok és újítások külön kiállításával kapcsolatban. A kiállítás a városigethen lesz és május 15-étől szeptember 30-ig tart.

Tagadhatatlan és tapasztalat által is bebizonyított tény az, hogy míg a nagy országos sőt világkiállítások, sem a kiállítóknak, sem a kiállítást látogató közönségnek nem hozták meg azt a várható nagy eredményt, adták a szak és különleges kiállítások mindig kedvező eredményeket tudtak felmutatni.

E tény magyarázata kézzel fogható. A szakkiállítás igen nagy és hálás teret nyújt a kiállítóknak arra, hogy készítményeiket leghatásosabb módon tegye hozzáférhetővé, ami a nagy szabású országos — vagy világ kiállításoknál ugyiszólván lehetetlen. A nagy arányú kiállításoknál a kiállított tárgyak sokfélesége, számtalan változata, tel-

jesen elvakítja a látogatót, a ki legjobb akarata mellett sem képes a tárgyak tömegtömegében feltalálni azokat, amelyek iránt különösen érdeklődik és a mennyiben feltalálná, képtelen a kiállításon szerzett benyomásokról, az őt különösen érdeklő dolgokat emlékezetében világosan megtartani és azoknak szükség esetén hasznát venni.

Másképpen van ez a szak- és különleges kiállításoknál. A látogató minden nagyobb fáradság nélkül tiszta és világos átnézetet kap a kiállított és őt különösen érdeklő tárgyakról és minden nehézség nélkül keresheti fel és találhatja meg azokat a tárgyakat illetve azokat a cégeket a melyek reá nézve különösen fontosak.

A szakkiállítások főleg a kis iparosra fontosak. A mi kis iparunk az utóbbi években határozottan nagy lendületet vett, de tulajdonképpen mind eddig ezt kézzel foghatóan bebizonyítani alkalmunk nem volt. Az országos és világkiállításokon rendkívül nagy a kiállítók száma s képviselve főleg a nagy ipar van. A mi természetesen a gyár hatalmas productuma elnyomja a kis iparos kisebb fokú készítményeit, míg a szakkiállításokon a kis ipar, ha nem is előnyösebben, de mindenesetre hasonló előnyökkel van képviselve, mint a nagy ipar. És éppen emez egyenlő előnyök ígérnek egy anyagi valamint erkölcsi szempontból a legszebb sikert.

## Jegyzőkönyv.

Felvételt Szarvason, 1898-ik év január hó 20-án a járási szolgabírói állásra történendő jelölés ügyében összehívott járási vármegye bizottsági tagok értekezletén.

## Jelen voltak:

Kontúr József, Gr. Bolza Géza, Szirmay L. Árpád, Dunay Alajos (Szentandrás), Kresmárik János, Léderer Rudolf (Szentandrás), Pintér Pál (Szentandrás), Fabó Emanuel (Szentandrás), Fabriczy Soma (Szentandrás), Klenk József, Dancs Béla, Csonka Pál, Póhl Dániel, Póhl Gábor Haviár Dániel, Melis György, Bankó György, Dr. Haviár Gyula, Melis Máttyás, Sinkovics Pál, Dr. Reisman Adolf, Grimm Mór, Medveczky József, Bakay Sándor, Kollár János, Mikolay Mihály, Melis Pál, Schreiber Dávid (Kondoros), Tóth Mihály (Ócsöd), Huszerl Lipót, Dr. Szemző Gyula, Golian Soma és Zlinszky István törv. hatósági biz. tagok.

1. Kontúr József szól először, s köszönetének ad kifejezést hogy a törvényhatósági biz. tagok az ő felhívására oly szép számban jelentek meg. Az ügy, mely miatt szükségesnek tartotta a bizottság tisztelt tagjainak összehívását, jelezve volt a meghívóban, s így azt ismételnem nem tartja szükségesnek, hanem arra kéri a törv. hatósági biz. illetve az értekezlet igen tiszt. tagjait, hogy az értekezlet vezetésére elnököt választani sziveskedjenek.

Az értekezlet Kontúr Józsefet kéri fel az elnöki szék elfoglalására, ki is azt elfoglalván, a jegyzőkönyv vezetésére Zlinszky Istvánt hívja fel.

2. Az értekezlet elnöke előadja, hogy az elhalálozás folytán megürült járási szolgabírói állás miként és kivel történendő betöltése nem lehet közönyös a járásra nézve, minél fogva többek óhajására is, szükségesnek tartotta ezen értekezlet összehívását annál is inkább, mert nem lehet közönyös reánk nézve az, hogy ki fogja ezen állást betölteni, de szükségesnek azért is, mert egy negyed század óta vármegyénkben gyakorlat

## SZARVAS ÉS VIDEKE TÁRCZAJA.

### Nem kérdezem. . .

Nem kérdezem, szeretsz-e engemet,  
Vagy boldogít-e ez a szerelem?  
Boldogtalan az sohusem lehet,  
Aki szerit — szeretve végtelen.  
Mint annyi más, én is ifjú vagyok,  
Munkára, teltre, mindig kész karom;  
Ha szív az, mit szerelmedért adok,  
S cserebe csak szívvel akarom.  
Hogy boldog vagy szeretve álltam,  
És ez leánykám, nem is kételkedem —  
De ezt az üdvöt én adom magam,  
Vagy más is adhatná azt kívülem?

Oh mond leányka, fájna-e neked,  
Ha elhagynálak hazug, hűtelen,  
És más öleiben tudva engemet,  
Gyógyulna-e ez a seb sziveden?  
Ami az ajkam neked hazudott,  
Ha más beszélne, elhívne szavát,  
S amit szerelmem neked nem adott,  
Elég vón az, mit más helyébe ad?  
Avagy siratnál hullenségemet,

S nem volna vágyad semmi más után? . . .  
Lelkemnek üdv, aki így szeret,  
Csak az szeret őszinten, igazán.

### Az eskü.

Mo-olygó nyári nap. Virágok mámorító illatával van tele a levegő. A ragyogó napsugarban hűs pillangók játszadoznak: fenn a legben paszirta dalol örök szerelemről párjának, szerelmet mamort lehel a természet.

A kertvégi kis róz-alugasban ifjú pár ül. A leány szép szemének tekintete messze — a kert végénél kezdődő rónába vész, ahol a csalfa délibábol lassanként egy képet lat kibontakozni, melyet az ifjú szavai varázsolnak eléje.

— A jövő, a melyet most rajzoltam előted, még messze. — Szól tovább az ifjú. — Tavola cél, melyért sok veszély közt kell küzdenem, ezer orvénnyal rejtő uton. A küzdelem nehéz lesz, de keblemet az őserő dagasztja, két karom erős, szívem és eszem helyén. Lehet, hogy a létért való küzdelem sokáig fog távol tartani tőled és oly körülmények közzé fog juttatni, hogy hirt sem fogsz hallani rólam.

De én bátran fogok szembe szállani minden akadállyal, reméytem és új erőt fog önteni belém — ha csüggedek — viszont szerelmed biztos tudata. Nos mond Etel szeretsz? Enyém leszel?

A lány szeme lassan könybelábad és boldogságtól eltelve sugja:

— Szeretlek! Tied leszek. Erősen szemébe néz az ifjú és halk, de érzecs hangon mondja:

— Esküszöl?  
— Esküszöm!

S az elhangzott eskünek tanui voltak: röpke pille, dalos madár, nyíló virág és az . . . Isten.

## II.

Ronai Tihamer házasság életéről sok mindent feleget a pletyka. Az uzsonna traccsokon állandóan szönyegen forgott ez a tárgy.

A nők között természetesen inkább a feleségnek fogták pártját, míg a férjet ugyancsak megmosták — in effigie.

Elmondták róla hogy korhely, nagy pénzbe játszik, míg otthon családját nyomorogni hagyja. Neje iránt durva, rossz mint a legutolsó paraszt.

A férfiak közt meg azt rebesgették, hogy az asszonyának „mult”-ja van.

No de a halotrakról vagy jót vagy semmit.

Mert ma már a gazda kinn nyugszik a temetőben. Két kis gy rmeke: Mariska, Erzsike, atyjuk nehéz betegségét örökölték s most ott fekszenek a kór-ágyon.

Ha az ember az aggodalommal feléjük hajló nőt látja, alig hiszi el, hogy ezeknek a kis gyermekeknek az anyja. A hajá teljesen ősz már. A sok szenvedés és bánat végig szántogatta az élet súlyos ekéjével a magas homlokot és letörölte róla a szépség himporát. Mert azt mondják az emberek, hogy valaha a megye legszebb lánya volt.

Ma már töpörödött anyóka.

A cseléd egy névjegyet hoz be. Rajta ez áll:

Dr. Báltay Elemér  
ügyvéd.

## HIREK.

volt, hogy a járási tisztviselői állások betöltésénél respectálták a többi járások, úgy a központ is, a járás őhajását akkor, ha a bizalom egy, — az állásra minden esetre teljesen kvalifikált — egyben összpontosult. Kéri tehát az értekezletet melyen a járás minden községét képviselve látja, — hogy véleményének öszintén kifejezést adni, ha lehető, egy személyben — megállapodni méltóztassék.

Szirmay L. Árpád szarvasi lelkész emelkedett szólásra, s a töle megszokott ékes szavakkal ajánlja Ifj. Salacz Ferencz t.-beli szolgabíró mint olyat, aki a közigazgatás terén több év óta eredménnyel működik, kit mindannyian ismertünk; ki úgy képessége, mint szelíd modora és lankadatlan szorgalmával biztosított nyújt arra nézve, hogy a belé helyezett bizalmat mindenkor igazolni fogja: Ajánlja újlag ifj. Salacz Ferencz egyhangú jelölését.

Ezen indítványhoz Dr. Kresmárik János j. főszolgabíró a saját részéről még annyit tart szükségesnek felemlíteni, hogy ő, mint a jelöltnek közvetlen főnöke csak is dicsőretek emlékeztetik meg ifj. Salacz Ferenczről; a ki hivatalában kifejtett buzgalma, értelmesége és szorgalma által eddig is legnagyobb mértékben vívta ki elismerését.

A jelenlevők csatlakozva szónokok által ajánlott t.-beli sz.-bíró egyhangú jelöléséhez; miután elnöke azon kérdésére, hogy van-e valaki a jelenlevők között a ki esetleg mást is őhajtana jelölni? zajaosan ismét ifj. Salacz Ferencz neve hangzott fel, mire az értekezlet elnöke határozatképen kimondá hogy:

Az értekezlet a betöltendő járási szolgabírói állásra egyhangúlag ifj. Salacz Ferenczot jelenlegi tiszteletbeli szolgabírói jelöli, s megválasztatása érdekében a vármegye biz. tagjait is felkéri a csatlakozásra.

3. Haviár Dániel indítványozza, hogy az értekezlet ezen egyhangú határozatáról úgy ő méltósága a vármegye főispánja, valamint tekintetes Dr. Fábry Sándor úr mint a vármegye alispánja is értesítsék az értekezletből.

Ezen indítvány is egyhangúlag elfogadattván, az ért. elnöke határozatképen kimondá hogy:

Az elnökség kötelességének fogja tartani ezen indítvány értelmében járnai el.

Az értekezletnek egyéb tárgya nem lévén, az elnök által bezárattott.

Kelt mint fent.

Jegyezte: Zlinszky István az ért. jegyzője. Kontúr József az ért. elnöke.

Az értekezlet megbízásából felkértek a járási azon megye bizottsági tagok, kik az értekezleten bármily okból meg nem jelenhettek, hogy a mennyiben az értekezlet határozatát osztják szíveskedjenek ezen jegyzőkönyvet utólag aláírni.

Szarvason, 1898. jan. 21-én.

Zlinszky István,

Kontúr József,

ért. jegyző.

ért. elnök.

Ifj. Salacz Ferencz egyhangú jelöléséhez hozzájárulnak:

Moravcsik József, Réthy Sándor, Janurik János, Gr. Bolza Pál, Áchim Ádám, Kullik Endre, Benka Gyula, Dr. Szlovák Pál, Elefant János, Dr. Lengyel Sándor, Dr. Kontúr Béla, Tepliczky János, Hajnal Béla, Dérczy Ferencz (Kondoros), Dezső Antal (Ócsöd), Oláh Antal (Ócsöd), Pecz Lajos (Ócsöd), Pintér Pál (Szentandrás), Tolnay Ferencz (Szentandrás), Dr. Dunay Alajos (Szentandrás), Hutiray László (Szentandrás.)

**Jótekönyvezélu estély.** A szarvasi tanító egyesület, f. 1898. évi február hó 5-én az „Árpád-szálló“ dísztermében saját pénztárának gyarapítására Adámy Rezső tanítóképző intézei. enetanár vezetése mellett színi előadással egybekött monstre-haug-versenyt rendez, s reá a n. d. közönséget tisztelettel meghívják a rendezők. Műsor: 1. Egyveleg Verdi „Attila“ című operájából. Irtá Adámy Rezső. Előadja a helybeli műkedvelőkből alakult nagy zenekar, ugy-mint: Dr. Mazar Elemér és Schiff Izidor urak 1-ső hegedű Horváth Aladár és Adámy Sándor urak 2-od hegedű, Gaál Károly és ifj. Gaál Károly urak viola, Salacz Aladár ur gordonka, Saskó Soma ur nagybőgő, Fertig Alajos ur fuvola, Balogh János ur klarinét, Lshoczky Pál és Gerhardt János urak trombita, Marosán János posauna, Rohoska Géza, Rohoska Béla, Brozik Karoly és Rohoska Jenő urak zongora, Brózik Lajos ur harmonium, Papszász Gyula ur nagydob, Ridegh János ur cinnella, Bohus Elemér ur kisdob, Sztik Gyula ur tiangulum. 2. Ezt követi: „Az angyal“, vígjáték 3 felvonásban, irta Rosen Gyula, fordította Adámy Rezső, Személyek: Saldau Albert kereskedelmi tanácsos Adámy Rezső, Arabella, neje Moravcsik Józ-efné, Morcz és Gertrud, ezek gyermekei Ridegh János és Eszes Ilonka, Runeck, ügynök Saskó Sámuel, Mártha leánya Benka Jolánka, Andreó Károly, Udvardi Sándor. Ferencz Saldau szolgája, Molnár János. Sugó: Papszász Gyula. 3. Az 1-ső és 2-ik felvonás közben „Loin du Bal“ Gilet-től, átirta Adámy Rezső, előadja a fenti zenekar. 4. A 2-ik és 3-ik felv. közt „A hegyimanok“ vegyeskarra irta: Adámy Rezső Zenekari kíséret mellett előadják: Benka Jolán, Benka Ilka, Dérczy Ella, Eszes Ilonka, Holéczy Etel, Holéczy Gizella, Holéczy Eugenia, Jancsovics Teréz, Józsa Jolán, Józsa Ilka, Kiss Irén, Lászlóffy Blanka, Lászlóffy Rózsá, Marsal Emilia, Marsal Ilka, Mihályfi Emma, Nagy Blanka Réthy Bözsike, Szöke Rózsika, Stein Matild, Deuschák József, Földváry János, Gaál Sándor, Grósz Lambert, Schlosser János, Papszász Gyula, Dankó Sámuel, Czernák János, Sinkovics Pál, Ridegh János, Molnár János. 5. Záradékkul a vígjáték után „Induló“ Xyophonra átirta Adámy Rezső. A zenekar kísérete mellett előadja: Benka Jolán, Benka Ilka, Eszes Ilonka, Józsa Jolánka, Lászlóffy Rózsá, Mihályfi Emma és Szöke Rózsika k.a. (A xyophonokat Schlosser János ur helybeli asztalos készítette. Helyárak: körszék 1 frt, zártszék: 80 kr, állóhely: 50 kr, karzat: 30 kr, diákjegy 25-kr. Felülírtakat hirlapilag közzéval utjag társnak. Jegyek előre válthatók: Molnár János tanítónál, és Deutsch Armin ur divatárkereskedésében, este pedig 7 óráig a pénztárnál. Kezdeté 8 órakor. Ugy tudjuk, hogy az előadás után táncz lesz.

**Eljegyzés.** Csapó Soma helybeli tekintélyes kereskedő eljegyezte Szüle Mariska kisasszonyt Szüle Kálmán helybeli tekintélyes iparos kedves és szép leányát. Gratulálunk.

**Kinevezés.** A m. kir. belügyminiszter Salacz Ferencz járási t. szolgabíró a szarvasi anyakönyvi kerületbe m. kir. állami anyakönyvvezetővé nevezte ki.

**Hymen.** Dr. Glasner Jakab felsővisői orvos, Glasner Armin helybeli orvos fia a mult héten jegyezte el Reiner Dávid pécskai tekintélyes kereskedő és birtokos szép és művelt leányát, Etelkát.

**Ipar árucarnok Szarvason.** A kereskedelemügyi miniszter a szarvasi iparárucarnokra vonatkozó terveket átvizsgálván, azokat némi módosításokkal

jóváhagyta s az építkezést 6497 frt 83 kr. költséggel engedélyezte. Az építkezés a miniszteri rendelkezésre képest a f. év tavaszán meg fog kezdetni.

**Tárczák** czim alatt egy kötetnyi elbeszélést és karczolatot ad ki Gelléri Miksa kedvelt régi hirlapíró és jeles publiczista, Gelléri legjobb munkáit halmozta össze a „Tárczák“-ban, melyre 1 frtért előfizethetni a szerzőnél, Budapest, VI. Terézkerut 29. sz.

**Lakás áthelyezés.** Dr. Takács Izsó egyetemes orvostudor lakását a Bárány épületéből a Süveges festő-féle házba (buzapiacson) helyezte át.

**Orvosi szaktekintélyek** véleménye szerint a Keteti J. budapesti elsőrangú czég által gyártott és feltalált cs. és kir. szab. sérvkötők, orthopaediai gépek, műlábak, egyenestartók (ferdenövésűeknek) a legjobbak és legmegbízhatóbbak. Keleti évek óta azon fáradozik, hogy ezen a téren a legkiválóbbat és legelőkeltebbet nyújtsa, a külföldet és a legelső klinikákat tanulmányozta, miért is a legmelegebben ajánljuk e kitűnő specialitát az éteklődőknek.

**Rendőri hírek.** Guttman Mór szarvasi lakos udvarából a mult év december hó 23-án 2 drb. hizott ludat loptak el. Ugyancsak december hó 24-én Bakay Dánielné kárára 4 drb. tyukot, Ponyczky János kárára ugyan az nap 4 drb. tyukot. Bárány Béla kárára 1898. évi január hó 6-án 6 drb. tyukot. Haász Netti kárára 2 drb. tömött ludat, és még más helyekről is tyukokat, ludakat stb. loptak el. A tetteseket a rendőrség felfedezte Pálincsk Sámuel és Bakator István csavargó egyének személyében. Az orgazdának egy italmérvő nőt neveztek meg. Az ügy a helybeli m. k. járásbíróshoz lett átadva. — Bakos István K.-Szt.-Mártoni lakosnál a csendőrség kutatás közben sok ellopott birkat és apró-jószágot talált.

**Felhívás!!** Mindazok, kik makacs csuzos és köszvényes bántalmakban szenvednek s hiába használtak szereket avagy gyógyfürdőket, küldjék be czimeizoltán Béla gyógyszerárának (Budapest, Széchenyi-tér) s ingyen megkapják a csodahatású Dr. Johnsen kenőcs (1 üveg ára 1 frt.) használatának leírását. E szer hatása kitűnő, mert még a legrégebb csuzos és köszvényes bajokat is bizton meggyógyítja.

**Zih Károly** békésszentandrás néptanító által — a szocialista népbolondító igaztók ellen — „Hazaárulók“ czimén irt verses rüpiratból Békésvármegye alispánja 2500 példányt a munkások közt leandó szétosztás végett megrendelt.

**A csuzos és köszvényes** bántalmakban szenvedőkre nagyon érdekes a Dr. Johnsen-féle kenőcs leírása, melyet mindenki, ki czimét a Zoltán-féle gyógyszerárának (Budapest Zecshenyi-tér) megküldi ingyen kapja. E szer (1 üveg ára 1 frt.) használatával elkerülhetők még a gyógyfürdők is, mert hatása oly kitűnő, hogy a legmakacsabb bajt is biztosan orvosolja.

**Edinson színház.** Mint értesülünk a napokban igen érdekes látványosság lesz városunkban Egy czinnematograph tulajdonos nagy számu ködtáryol képet fog bemutatni csekély belépti-díjért. Ajánljuk olvasó közönségünk figyelmébe.

**Lóvásár.** A közös hadügyminiszterium lovakat fog vásároltatni az állam részére apr. elsején. Ajánlatokat már előre lehet tenni, megjelölve a ló fajtát és a korát.

**Általánosan tudott dolog,** hogy mindenemü köhögés és tüdőbajnál a csukamáj-olaj az egyedüli és biztos szer, melyet az orvosi kar különösen ázta kezd ismét a gyakorlatba bevenni, amióta Zoltán Béla fővárosi gyógyszerész a már minden gyógyszerárban kapható teljesen szag- és íz nélküli Zoltán-féle csukamájolajat forgalomba hozta.

**Össeütközés.** A mult napok egyik holdvilágtalan hajnalán Srnka szarvasi gazdász bérese csendesen hajtott be a városba a kondorosi uton. Elgondolkozva a mai béresek szomorú sorsán, csendesen bolingatva ért a va-uti átjáróhoz. A tolató vonat épen e pillanatban fuott végig a síneken. A gépész a sötétben nem vette észre a lépésben haladó kocsi és egyenesen neki vágott. A béres szerencsésére kiesett a kocsiból és csekély horzsoláson kívül nagyobb baja nem esett. A lovak is épen menekültek ebből a bizonyára nem kellemes éji kalandból. Minden esetre nagy gondatlanság az hogy az átjáró mellett bár sokszor volt szó egy felállítandó korlátról ez mindedig még nincs meg s valószínűleg nem is lesz meg míg majd valami nagyobb szerencsétlenség nem történik.

**Felhívjuk t. olvasóink** figyelmét Keresztély Sándor elsőrangú zongoragyáros mintazongoratermeire (Budapest, Vácikörut 21), a hol ugy saját, mint minden jelesebb külföldi gyáros zongoráiból, pianinóiból és harmóniumjaiból állandóan ca. 100 drb. van készletben. Keresztély Sándor gyártmányai évek óta a legjobb hirnévnek örvendenek, és elsőrendű zenészek által a legjobbaknak tartatnak. Minden hangszer 6 évi jótállással áruít, régi zongorákat, pianinókat becserél. Hiteles egyéneknek részletfizetést is kedvezményez, mely esetben az árak csupán 3/4-al drágábbak, mely körülmény is igazolja a czég szoliditását. Bővebb felvilágosítással, árjegyzékkel készséggel szolgál.

Dávid.

A nő arcát pihosság lepí el, szíve hevesen lüktet. Midőn a látogató belep, a felindulásnak már nyoma sincs nála.

A férfi meglepetten áll meg a küszöbön, a szakasos üdvözlés is torhán akad.

Egy mosoly fut át a női arczon, midőn ámuló vendégét látja.

— Nos, nem mer belebb jönni? De megijedt tőlem.

— Igazán nagyságos asszonyom, magam sem tudom...

— Hagyja. Egy viruló szép asszonyhoz indult, beváltani az esküt es talál helyette egy töpörödött anyókat.

— De...

— Semmi de. Ön itt ítélő bíró, hát uljon veszteg és hallgassa meg védekezésemet.

— Az ön eltávozasa után csakhamar beköszöntött nálánk a nyomor. Elhaltapánk. Kisült ekkor, hogy sok adósságot hagyott hátra. Hogy megmentsük a név becsületét, el kellett adni a birtokot a kis rózsalugasal együtt. Szegényen húzódtunk meg szegény anyámmal.

Ekkor jött hozzánk egy ember, aki tolyvást üldözött szerelmével. Sok, sok pénzt ajánlott fel ha neje leszek. S én láttam anyámat küzdeni az öreg napjaira nem szokott nyomorral. Hogy megmentsem őt, eladtam magamat.

Most már apám, anyám, férjem a temetőben nyugosznak.

Két kis leányom két csupán az élethez már. S ezek is ki tudja meddig élnek. Néha ugy tetszik, mintha a megszegett esküért büntetne az isten. S ilyen-

kor térden állva könyörgök hozzá, hogy vegye el az én nyomorult bűnös életemet, csak ezt a két ártatlan gyermeket ne büntesse.

De mi lelte! Hisz ön sir? De boldog ember ön. Látja én már azt sem tudok.

— As-zonyom! Felküzdeve magam a czélig jöttem ide. Ide parancsolt esküm. Itt hallottam meg, hogy ön másé lett, s ekkor rohantam ide, hogy magam sem tudom mit akartam tenni. De most —

— Megbocsát!?

— Nincs arra szükségé már. Ezentul ketten fogjuk kérni az Isten bocsánatért. Isten önnel.

S többé nem találkoztak.

Nehéz barna felhők hajszoják egymást az égen. Tővig borzadnak a fák, midőn lombtalan koronájuk közt a szél át sivit. A remegő száraz ágról olykor-olykor hull egy levél, mintha könnyezne a vén fa.

A természetet temet; az őszi szél a gyászharang s a vándor felhő barna árnya a gyászkíséret. A temető sírjai közt nema csend. A kegyeltes kezektől gondozott síri virágokat elfonnyasztotta a dér a fű s m zöldül már. Kietlen a halál birodalma.

A késő, hideg idő mindenkit otthonába kerget, szerető családjá körébe. Egyedül egy gyászba borult nőt nem zavar semmi. Őt nem borzongatja a hosszú fátyolával játszó őszi szél. Itt van az ő otthona családja, ennél a sírnál, a melyre zokogva borul, és a melyet egy márvány oszlop és kis kereszt jelöl.

Dávid.

— **Dr. Johnsen**, híres orvos hagyatéka azon recept, mely szerint a Dr. Johnsen kenőcs készül. E szer használatának leírását ingyen küldi meg a Zoltán-féle gyógyszerár (Budapest, Széchenyitér) mindazon csúsz és kőszvényes betegeknek, kik czimeiket beküldik. Az elismerő levelek ezrei bizonyítják a szer (üvege 1 frt.) pártalan csodás hatását.

## C S A R N O

### Farsang.

Itt vagy, Carneval apó! Mit apó? Mi apó? Nem, jövel felséges, ur hatalmas herceg, a hercegek közt is egyetlen igazán uralkodó herceg, légy üdvözölve, köszöntve általunk, kik ferjhez akarunk menni, de akik előtt ez csak másdrangu kérdés, első a bál a tánc. Hát itt vagy csakugyan felséges carneval herceg! Ugyebár két hónapig nem távozol körünkől, szivesen tartunk, meghódolunk előtted, elismerjük hajalmadat, csak kérünk, mikor bevonulsz bajos udvaroddal, melybe beállunk mi mind, aranyzóke, hollóhaj, gesztenyebarna fürtű szép leányok, érezd magadtól közöttünk; oh, mindig átfogjuk virasztani veled az éjszakát s a te örömeire még hajnalhasadáskor is lejtteni fogjuk a táncot, csak maradj, légy velünk s osszál igazságot.

S mikor téged, felséges hercegem, az igazságosztására kérlek, hadd mondjam el, mi történt azó, a, hogy te otthagytad birodalmadat.

Darvas fiu házasodni készül. Mama azt mondja, kitűnő parthie, de ezt én már akkor is tudtam, mikor még mama azt mondta, hogy a Darvas fejköt nem lehet számba venni De képzéld, herceg, ez a fiu szöke bajuszát 50 ezer forintot alul nem adja oda, kérlek jó carneval apó, ne is adhassa oda senkinek, ő nehezen várta a te idejöveteledet, de légy igazságos: ne segítsd elő a szerencse vadását.

A cousinomra is van panaszom, felséges ur, Oly feltűnően s koketten viselkedik zsúrjainkon, hogy meghül bennem a vér. De a fiatal emberek vére nem oly könnyen hül meg Carneval apó, sőt felvillanyozódik és én félek, hogy Ella el találja hódítani udvarlóimat Carneval apó, felséges hercegem, nem kívánom hogy termedben Ella balálra hűt-e magát, de ugyebár, csak hoztál neki elárúsítá-ra egy nagy kosár petrezselymet?

De más kéréssem is van a kegyelmes hercegtől. A mamák a bálban elszótkak szundikálni, csak az én anyuskám az oly éber, hogy a mult farsangon is észrevette, hogy Hidvéghy báró, — ez azóta jegyet váltott a Damádi Sarikával, kinek vörös haja lángra gyulasztotta, — megcsókolta a hajamat, s oly kravált csinált, hogy a balrendezők „tűz“-et kiáltottak, engem nem akartak többé bába vinni. Hát most arra kerlek uralkodó herceg, hadd szundikáljon a mama is, hátha akad egy számba vehető udvarló, ki szereimében megcsókolja a hajamat. Ha Hidvéghy báró lesz, azt ugyanis pofon csapom.

Még van ám sok más kéréssem is hozzád. Jaj! most jön a legkeményebb. A papa annyira fosvély, és képzéld nem szereti a te uralmadat, sőt fel is lázad te ellened, sokszor nem akar balba küldeni, csak a toalet miatt. Kifosztasz, te ördög, egészen szokta mondani, mikor a báli ruhát kérem. A mama ugyan mellettem van s így szól apához: Hát magadnak akarod itthon tartani, mit? De papa alig-alig engedékeny és ha már engedékeny is, oly pontosan szmitja ki a ruha költségeit, hogy tíz hónap tipenzt, kártyanyereségépedig kibiczelésbe is megkeresek 150—170 frtot, kol-előszednem, hogy valóban teljék mindenre. Győzd le hát Carneval herceg, papa fosvélyesét is, és nyit tásd meg vele erszényét, hogy teljék ruhá-ra, mert én illően akarok bevonulni mind a te, mind a mama mellé.

Itt emlitem meg még, hogy papa aliben em erdemel semmi j. t. Mikor jöttél a városba, az ülésekre is jár. Mama r. teg, az em adja: a ma ep. viselőházban van ilyen or, hanem ma mit. Én ne uszem Carneval apó, mert apának kopasz a feje; én különben sohasem lezek férjemeny, hanem csak legyen az én uram féltékeny. De anyi lez, hogy a képvis. urak az idén nagyon rosszú viselkedésben vannak, sőt ellenségeskedtek; papa is sokszor olyan dumáson es elcsigázottan jött haza, hogy egyet en egy kérésmet sem telj-sítette; mindig azt mondta, majd obstrukció után; ez ellen én hiába obstrukáltam, hát elhatároztam, hogy az idén nem megyek a képviselők piknikjére, Elmennék, de most az új házban, a karzatról elégszer láttam, mikor mamát elvitte a féltékenysége s engem

meg a mama — hogy annyi a kopasz fej, meg az ősz szakal, hogy nem is érdemes erre a murira elmenni.

De képzéld csak Carneval, mi van készülóban! Az aiföldön lakik egy nagybacsink, köröskörül eltemetve sok ezer hold földje által el ott az az iszonyatosan gazdag ember esandjavit, s most egyszerre mit is gondolt magában? Iri papának, hogy a legidősebb leányát Teresit, (hogy is hívhatnak valakit Teresinek?) feladta a farsangra bálzánk; a derék, istenfélelemben nevelni jó leánya így ír az a földmives nagybáci uadd tejek egy kis öröme a farsangban, vigyék el mindenrová, minden bálba, hátha felcsip magának választ. Már most kep eld el, Carneval, hogy az én mamám gar-drozza ezt a fiatal libát és én veie vonuljak be a te birodalmadba, hogy a Giczy nőverek a kik oly epések, meg a Horváthek meg a Rombányi Adél, meg mindenki kaczagjanak rajtunk? Nem, százszor nem, ugyebár te is azt mondod felséges herceg, százszor nem? Ezt meg fogod akadályozni.

S most még csak azt akarom tudomásodra hozni hogy Föthy Jósikából csakugyan jogvégezett ember lett s mindjárt kinevezték a miniszteriumba. Nagyon tetszett nekem, de hogy most jó parthie is, hát kétszeresen tetszik. Ezt szemeltem ki a magam számára. Ó légy segítségemre Carneval apó! De ha ennel is ötven-ezer frtnal kezdődik az alkudozás (papa csak harminczat akar adni): hat azért nem harok meg; gyöngyház ha leszakad, lesz más — s te leszel az biztosan Car-

neval, ki ez évi uralmad alatt okvetlen megszerzed azt a mást. No mert mama is aggódik, papa is türelmetlenkedik, 18 éves lettem s nem akarom hogy meg-előzzenek a Giczy lányok, a Horváthek, meg a Rombányi Adél.

Ezért hát kedves jó Carneval apó, felséges hercegem, isten hozott!

Jules.

### Ház eladás.

Özv. Csapó Sománé 577 számú háza a Deák Ferencz és Gr. Csáky Albin utca sarkán bérbe vagy örökáron eladó. A ház áll 8 szoba, két konyha egy üzlethelység, pincze, két kamra és istállóból. Értekezni lehet a fennnevezettnél.

Szerkesztőséért felelős: SAMUEL ADOLF.

Üzlet átváltoztatása céljából február 15 ig dusan berendezett

## divatárú üzletemben

női, férfi és gyermek cipők férfi fehérneműek, gallérkézelt és nyakkendők gyári áron alól fognak árusíthatni.

A tisztelt vevő-közönség szives figyelmébe ajánlva üzletem e hirdetését

maradok alázattal

Wolfmann Mina

Vetés ideje: Augusztus és szeptember.

Ültetés távolság: 15—20 cm.

Talaj minőség: trágyázott.

**Mauthner-féle magvak.**

Aussaatzeit: Juni und September.

Pflanzenweite: 15—20 Cm.

Bodenbeschaffenheit: Gut gedüngt.

## A Mauthner-féle

hirneves

### konyhakerti és virágmagvak

zárt és hatóságilag védett csomagokban, a törvényesen bejegyzett

### medve-védjeggyel

valamennyi nagyobb fűszer- és vaskereskedésben kaphatók.

A Budapesten Andrássy-ut 23. szám alatt létező **Mauthner Jdön** cég csakis olyan csomagoknál vállal teljes jótállást egészen friss és valódi magvakért, a mely csomagok ragasztva, a medve ábrával és a Mauthner névvel jelölve, úgy a mint a mellekelt rajz is mutatja.

**Csak**

**fiatal**

**embereket —**

érdekelhet tudni, hogy a  
**párisi Dr. BOITON**  
**Injectio Oriental**

már néhány napi használat után elmulasztja még a legrégebb lántábi akáf is, fölösleges tehát **santa olaj** vagy **copaiva balzsammal** kísérletezni, mert ezek csak a gyomrot rontják és a bajt nem-gyógyítják meg.

== 1 üveg Boiton Injectio ára 1 forint. ==

Magyarországi főraktár:

**Zoltán Béla** gyógyszerész Budapest,  
V., Nagy-korona-utca 23. (Széchenyi-tér sarkán.)

Kapható minden nagyobb gyógyszerertárban.

Postai megrendelések czime:

**Zoltán gyógyszerész Budapest.**

A bélyegtörvény 209. §. 2. p. al. bélyegm.

**A legjobb és legolcsóbb sorsjegy**

A Tisza Kálmán, br. Bánffy Dezső, gr. Tisza Lajos, br. Vay Béla, és gr. Degenfeld József  
**úrak védnöksége alatt kibocsátott**

**Kolozsvári**

**szeretetház**

**sorsjegye,**

miely áll 4 főnyereményből 57.000 korona értékben, továbbá

3996 nyereményből 103.000 korona értékben, összesen

**4000 nyereményből 160.000 korona értékben.**

A legkisebb nyeremény mind a két huzásnál 10 korona.

I. huzás 1898 február hó 10 én.

II. huzás 1898 április hó 10-én.

Mind a két huzásra érvényes sorsjegy ára **csak 2 korona**

Kaphatók:

**a rendező bizottságnál Kolozsvártt,**

továbbá minden sorsjegyelárusító helyen

**Kiadó lakás.**

**Bácskai Jakab úrnál két padozott szoba és egy konyha Szt.-György naptól jutányosan kiadó. Bővebb felvilágosítást ad a háztulajdonos.**

**Eladó ház.**

Nyemesok Lajos Vajda-Péter utca 239 sz. háza jó föltételek mellett eladó. Értekezni lehet a háztulajdonosnál.

**MEGHIVO.**

**A SZARVASI TAKARÉKPÉNZTÁR**  
**XXIX. rendes közgyűlése**

*folyó évi február hó 17-ikén délelőtt 9 órakor*

SZARVASON, A TAKARÉKPÉNZTÁR SAJÁT HELYISÉGÉBEN FOG MEGTARTATNI

melyre a t. részvényesek ezennel meghívotnak.

**A KÖZGYŰLÉS NAPIRENDJE:**

1. A közgyűlési jegyzőkönyvet hitelesítő bizottság kiküldése.
2. Igazgatósági jelentés a lefolyt üzletévről.
3. Az 1897-ik évi zárszámadás és mérleg előterjesztése.
4. A felügyelő bizottság jelentése és ennek alapján a felmentvények megadása.
5. A tiszta nyereség felosztása s az osztalék megállapítása.
6. Helyettes v. igazgató és 5 igazgatósági tag választása 3 évre.
7. A választmány tagjainak megválasztása további 1 évre.
8. Netáni egyéb indítványok tárgyalása.

Kelt Szarvason, 1898. Január 22-én.

**Haviár Dani**  
társasági elnök.

A t. részvényesek értesítetnek, miszerint az 1897 évi zárszámadás, mérleg, kimutatások, leltárak és összes könyvek, továbbá az igazgatósági és felügyelő bizottsági jelentések eredetben ki vannak téve közszemlére a takarékpénztár tiltári helyiségében, hol is azok az üzleti órák alatt a t. részvényesek által megtekinthetők.

**MEGHIVO.**

**A szarvasi gazdák és iparosok szövetkeze e közgyűlése**

*folyó évi február hó 20-án délután 2 órakor.*

Szarvason, a szövetkezet saját helyiségében fog megtartatni, melyre a részvényesek ezennel meghívotnak.

**A KÖZGYŰLÉS NAPIRENDJE:**

1. A közgyűlési jegyzőkönyvet hitelesítő bizottság kiküldése.
2. Igazgatósági jelentés a lefolyt üzletévről.
3. Az 1897-ik évi zárszámadás és mérleg előterjesztése.
4. A felügyelő bizottság jelentése, és ennek alapján a felmentvények megadása.
5. A tiszta nyereség felosztása s az osztalék megállapítása.
6. Öt igazgatósági és három felügyelő bizottsági tag választása.
7. Netáni egyéb indítványok.

Kelt Szarvason, 1898. január 29-én.

**Moravcsik József**  
szövetkezeti elnök.

A t. részvényesek értesítetnek, miszerint az 1897. évi zárszámadás és mérleg, ugy az ezek alapjául szolgáló összes leltárak, továbbá az igazgatósági és felügyelő bizottsági jelentések a szövetkezet helyiségében közszemlére vannak kitéve, hol is azok az üzleti napok alatt megtekinthetők.

Nyomatott a „Szarvas és Vidéke” gyorssajtó könyvnyomdájában 1898.